“Will you tell me the ways you’ve been keeping beautiful to stay alive?”
Correspondence between Orlando and León

Orlando Ochoa, Jr.
New York University
oo634@nyu.edu

León Ozuna
University of Texas at Austin
nozuna5@gmail.com

Abstract
Orlando Ochoa and León Ozuna write to each other and reflect on the details of their friendship, love, loneliness, and sex across distance. This epistolary/poetic exchange is an answer to the question of how Ochoa and Ozuna—Mexican poets and lovers from the Rio Grande Valley of South Texas—keep alive in the world.

Keywords
life, friendship, letters, beauty, distance, kisses, South Texas

Published with Creative Commons licence: Attribution–Noncommercial–No Derivatives
dear león,

i’m writing to you having known many ends and many beginnings and sometimes i don’t know
how i’m still here and i cry about how hard and exhausting being alive can be but when we’re
watching tv in your bed or cooking eggs in the kitchen or laying down at mueller park asking
questions to poetry books or singing usher’s “closer” in a parked car or witnessing each
other’s first bites into a pastry or holding each other when we fall apart or you ask me “where
are you?” to which i respond “here” i smile really big and feel a little less anxious and a little
less afraid and even if it only lasts for a moment life feels like a feast and i’m reminded to call
my beloveds and hold them longer and tighter and to dance and kiss and crush and to cherish
the taste of olive oil and salt and pause to look at flowers and god i miss you so much and
wish i could give you a big kiss on the cheek but i feel you in figs, springtime, jazz club, a little
trouble, open kitchen cabinets, baking, big mordidas, sticky hands, sex, the color red, desire
soundtracks, bees, cafecito, pan dulce, Cruising Utopia, holding hands, golden hour, god,
flan, birthday cakes, and prayer and hallelu ya hallelu me that our hands and silly hearts and
bellies full of stars know and love each other and there’s no end to it

your princess,
Orlando
There’s this song I want you to listen to. It’s called *Franky’s Princess*. It’s a sonic boudoir. Emilie Simon prims up her grief over her newly dead fiancée into a sparkling pop song. 135 bpm. gorgeous synths. lyrics sprawled in magic marker.

would I be wrong to say we do the same?

you
and your
hungry ghosts
patchouli oil
luxe skincare
wedding rings
on pretty fingers
noches de sexo
alma de mariachi
unrelentlessly beautiful
in every moment
embodying kissable –
crying or cumbiando

and then there’s me
my Dying Boyfriend
Lash extensions
2 ML lip filler
besos mojados
Eternal Cleavage
RED Hair
long nails
always deep inside somebody

edvuguzada de ti,
pensando
y pensando en ti,
y pensando…

you’ve been away…I’ve been missing you…
Will you tell me the ways you’ve been keeping beautiful to stay alive?

Your little pet,
León